



## 阿姐教你 UPCYCLE

### AXIS COLLECTIONS

Text by Nicole Yu

總是在事物消散時我們才會珍惜，在面臨身份認同矛盾之時，大家的本土意識愈來愈強，本土情懷成為香港設計界重要的創作靈感。說到香港意識，不能不提養活一代香港人的製衣業。雖然現在工廠幾乎全數北上，但製衣女工仍在港臥虎藏龍，例如「容姐」。別以為年輕設計師才懂UPCYCLING，容姐從事製衣工作30多年，退休後不敵手癮，到處尋找布料縫製布袋，連人棄她取的麵粉袋，亦能UPCYCLE成為TOTE BAG，彷彿以手藝記錄歷史，讓你預著一袋不折不扣的香港情懷。容姐出品現由AXIS COLLECTIONS 家具店代理出售，大受歡迎，更一度供不應求。容姐還不時開班教授縫紉，有興趣可親自向容姐偷師。

DATE: 上環荷李活道 256 號地下  
HOOK: 2858 6919



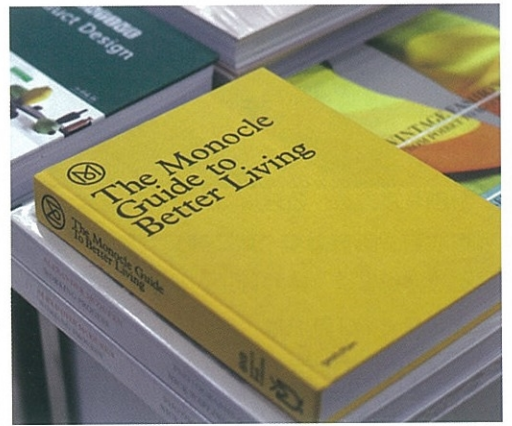
## 活得比你好

### THE MONOCLE GUIDE TO BETTER LIVING

Text by Nicole Yu

要談設計，建築、家具、細至文具樣樣皆是，有時不知從何入手，香港設計中心圖書館的「書籍分享」活動，不定期邀請設計師推介好書，應該可以幫到你。好書不會過氣，就如知名雜誌《MONOCLE》出版的第一本書《THE MONOCLE GUIDE TO BETTER LIVING》，當初出爐厚疊疊或有點趕客，聽聽設計師 JOEY HO (何宗憲) 為設計中心書籍分享的推介，便知不宜錯過：「設計有很多可能性，只介紹其中一款是不夠的，這本書直接說 BETTER LIVING，其實所有做設計的人，最終目的都是想生活得更好。」此書的編輯團隊用上七年走訪世界各地，寫下美好生活的細節，圍繞城市生活、幸福、健康、家等十個主題，讓你了解如何創造自己的 BETTER LIVING。書中近一半篇幅是照片，相當賞心悅目。

SITE: 九龍塘達之路 72 號創新中心二樓  
HOOK: WWW.FACEBOOK.COM/HKDCLIBRARY



## 係時候報名

### YOUNG DESIGN TALENT AWARD

Text by Nicole Yu

剛完結的米蘭家具展，香港館除展出紅 A 等傳統港式設計，亦有不少本地年輕設計師的作品上場。過去常覺得政府給設計業的資助不足，但近年政府其實投放了不少資源培育年輕設計師。由香港設計中心主辦的「香港青年設計才俊獎」便是其一，由 2005 年設立至今，資助了超過 40 名得獎者赴海外設計公司實習或到著名設計院校進修，有份參與米蘭家具展的謝達輝及設計單位 MIRO 的陳凱納，也是去年得獎者。35 歲以下的本地設計從業員及設計院校的畢業生均可報名參加，最高可獲達 50 萬元資助。

DATE: 報名(網上)由即日起至 5 月 31 日止  
HOOK: WWW.YDTA.HK



MIRO 作品